



**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**



17764/1/09 REV 1 (Presse 392)

(OR. en)

PRESSEMEDDELELSE

2988. samling i Rådet

Miljø

Bruxelles, den 22. december 2009

Formand **Andreas CARLGREN**
Sveriges miljøminister

P R E S S E

De vigtigste resultater af Rådets samling

Miljøministrene drøftede resultatet og opfølgningen af **klimakonferencen i København**. De understregede, at EU tilstræber en international aftale, der er retligt bindende for alle parter og tilstrækkelig ambitiøs til at holde den globale opvarmning et godt stykke under 2° C. I processen efter Københavnstopmødet bør EU fortsat udvise ambitioner og lederskab.

Rådet tog uden debat de **restriktive foranstaltninger** over for personer, grupper og enheder op til revision med forbehold af EU's autonome ordning for **bekæmpelse af terrorisme**. Det ændrede også de restriktive foranstaltninger over for personer og enheder, der har tilknytning til Osama bin Laden, Al Qaida-netværket og Taliban.

Rådet forlængede også **antidumpingtolden** på importen til EU af fodtøj med overdel af læder fra Kina og Vietnam med 15 måneder.

Endvidere forlængede Rådet de **restriktive foranstaltninger over for Republikken Guinea** som følge af de voldsomme overgreb mod politiske demonstranter den 28. september 2009 i Conakry og de efterfølgende krænkelse af menneskerettighederne. Det suspendede også fiskeripartnerskabsaftalen med Republikken Guinea.

Rådet ændrede de **restriktive foranstaltninger over for Den Demokratiske Folkerepublik Korea** med henblik på at medtage EU's liste over personer og enheder, der er omfattet af restriktive foranstaltninger.

Endelig udnævnte Rådet nye medlemmer af og suppleanter til **Regionsudvalget** for den kommende mandatperiode fra den 26. januar 2010 til den 25. januar 2015.

INDHOLD¹

DELTAGERE	7
------------------------	----------

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT

INTERNATIONAL BIODIVERSITET - <i>Rådets konklusioner</i>	9
KOMBINEREDE VIRKNINGER AF KEMIKALIER - <i>Rådets konklusioner</i>	9
BIOCIDHOLDIGE PRODUKTER	10
FORVALTNING AF HAVMILJØET - <i>Rådets konklusioner</i>	11
KLIMAKONFERENCEN I KØBENHAVN - <i>Formandskabets konklusioner</i>	12
EVENTUELT	13
International miljøforvaltning	13
Bæredygtighedskriterier for biomasse.....	13
Genetisk modificerede organismer.....	13
Affald af elektrisk og elektronisk udstyr.....	13
Nedbringelse af CO ₂ -emissionerne fra lette køretøjer.....	14
Træ- og træprodukter.....	14
Det kommende formandskabs arbejdsprogram.....	14

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT

MILJØ

– Biocidholdige produkter - Forskriftsprocedure med kontrol	15
---	----

ALMINDELIGE ANLIGGENDER

– Udnævnelse af den kommende generalsekretær for Rådet for Den Europæiske Union	15
---	----

¹ Når Rådet formelt har vedtaget erklæringer, konklusioner eller resolutioner, angives dette i overskriften for det pågældende punkt, og teksten er sat i anførselstegn.
Dokumenter med en dokumentreference er tilgængelige på Rådets internetsted <http://www.consilium.europa.eu>.
Asterisk ved en afgørelse betyder, at der er fremsat offentligt tilgængelige erklæringer til optagelse i Rådets protokol; disse erklæringer findes ligeledes på Rådets internetsted eller kan fås ved henvendelse til Presse-tjenesten.

EKSTERNE FORBINDELSER

–	Restriktive foranstaltninger over for Nordkorea	16
–	Restriktive foranstaltninger over for Guinea.....	16
–	Middelhavsunionen - Udkast til EU-retningslinjer	17
–	Kontrol med våbeneksport.....	17
–	Årsrapporter om bekæmpelsen af spredning af håndskydevåben og lette våben.....	18
–	Kontoret for EUSR ved Den Afrikanske Union	18

SAMHØRIGHEDSPOLITIK

–	EU's forbindelser med de oversøiske lande og territorier - <i>Rådets konklusioner</i>	18
---	---	----

SUNDHED

–	Vaccination mod sæsonbetinget influenza.....	18
---	--	----

ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

–	Det fælles merværdisystem*	19
–	Undtagelser fra momssystemet - Østrig.....	19
–	Adfærdskodeks for konventionen om ophævelse af dobbeltbeskatning	19

BUDGET

–	Forvaltningsinstrumenter på markedet for mælk og mejeriprodukter - <i>Rådets konklusioner</i>	19
–	Forvaltningsorganer - <i>Rådets konklusioner</i>	19

RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

– EU's liste over terroristorganisationer til gennemførelse af FN's liste over Al Qaida og Taliban.....	20
– EU's autonome ordning vedrørende terrorister: Vedtagelse af nye konsoliderede lister	20
– European Case-Law Identifier - <i>Rådets konklusioner</i>	21
– Meddelelse af decharge til Europols direktør	21
– Budgettet for Sisnet for regnskabsåret 2010	21
– Styrkelse af EU's forskningskapacitet med hensyn til ulovlig narkotika - <i>Rådets konklusioner</i>	21
– Rapport om gennemførelsen af SIS-reglerne vedrørende stjålne, ulovligt handlede eller forsvundne motorkøretøjer	22
– Konsulære instrukser: nye regler for etiopiske statsborgere	22
– Schengenkonsultationsnettet - EU-visumkodeks	22
– Schengenevalueringer: Interimsrapport	22

ENERGI

– Samarbejdet mellem EU og Rusland om fredelig anvendelse af nuklear energi	23
---	----

HANDELSPOLITIK

– Åbning af autonome toldkontingenter	23
– Suspension af de autonome toldsatser	23
– Antidumpingforanstaltninger	23
– Asiatiske lande - Forhandlinger om frihandelsaftaler	24

TRANSPORT

– Luftdygtighed af luftfartøjer og luftfartøjsmateriel - Forskriftsprocedure med kontrol.....	24
---	----

LANDBRUG OG FISKERI

– Statsstøtte i Ungarn.....	24
– Republikken Guinea - Ophævelse af den midlertidige anvendelse af fiskeriaftalerne.....	25
– Bevarelsesforanstaltninger fremsat af Kommissionen for Fiskeriet i det Nordøstlige Atlanterhav - <i>Rådets konklusioner</i>	25

ÅBENHED

– Åbenhed - aktindsigt.....	26
-----------------------------	----

BESKIKKELSER

- Regionsudvalget - Nye medlemmer for perioden 2010-201526
- Regionsudvalget.....27

SKRIFTLIGE PROCEDURER

- Tilpasning af vederlag til EU-tjenestemænd.....27

DELTAGERE

Medlemsstaternes regeringer og Europa-Kommissionen var repræsenteret således:

Belgien:

Paul MAGNETTE
Evelyne HUYTEBROECK

Klima- og energiminister
Minister i regeringen for hovedstadsregionen Bruxelles,
med ansvar for miljø, energi og vandressourcepolitik

Bulgarien:

Nona KARADJOVA

Minister for miljø og vandforvaltning

Den Tjekkiske Republik:

Jan DUSÍK

Miljøminister

Danmark:

Troels Lund POULSEN
Lykke FRIIS

Miljøminister
Klima- og energiminister

Tyskland:

Norbert RÖTTGEN

Forbundsminister for miljø, naturbeskyttelse og nuklear
sikkerhed

Estland:

Gert ANTSU

Stedfortrædende fast repræsentant

Irland:

Geraldine BYRNE NASON

Stedfortrædende fast repræsentant

Grækenland:

Léonidas C. ROKANAS

Stedfortrædende fast repræsentant

Spanien:

Teresa RIBERA RODRÍGUEZ

Statssekretær for klimaændringer

Frankrig:

Chantal JOUANNO

Statssekretær med ansvar for økologi, under ministre
d'état, ministeren for økologi, energi, bæredygtig udvik-
ling og havspørgsmål, med ansvar for grøn teknologi og
klimaforhandlinger

Italien:

Roberto MENIA

Statssekretær for miljø samt natur- og havbeskyttelse

Cypern:

Egly PANTELAKIS

Fungerende departementschef, Ministeriet for Landbrug,
Naturressourcer og Miljø

Letland:

Raimonds VĒJONIS

Miljøminister

Litauen:

Gediminas KAZLAUSKAS

Miljøminister

Luxembourg:

Claude WISELER

Minister for offentlig forvaltning og administrative refor-
mer samt minister for offentlige arbejder
Boligminister, Viceminister for bæredygtig udvikling

Marco SCHANK

Ungarn:

István KLING

Statssekretær, Ministeriet for Miljø og Vandressourcer

Malta:

George PULLICINO

Minister for ressourcer og landdistriktspørgsmål

Nederlandene:

Jacqueline CRAMER

Boligminister, minister for fysisk planlægning og miljø-
minister

Østrig:

Nikolaus BERLAKOVICH

Forbundsminister for landbrug, skovbrug, miljø og vandforvaltning

Polen:

Janusz ZALESKI

Understatssekretær, Miljøministeriet

Portugal:

Humberto ROSA

Statssekretær for miljøspørgsmål

Rumænien:

Dan CARLAN

Statssekretær for vandpolitik, Miljøministeriet

Slovenien:

Karl Viktor ERJAVEC

Minister for miljø og fysisk planlægning

Slovakiet:

Jaroslav JADUŠ

Statssekretær, Miljøministeriet

Finland:

Paula LEHTOMÄKI

Miljøminister

Sverige:

Andreas CARLGREN

Åsa-Britt KARLSSON

Miljøminister

Statssekretær under miljøministeren

Det Forenede Kongerige:

Hilary BENN

Minister for miljø, fødevarer og landdistriktsprogrmål

Kommissionen:

Stavros DIMAS

Medlem

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT

INTERNATIONAL BIODIVERSITET - *Rådets konklusioner*

Rådet vedtog konklusioner om international biodiversitet efter 2010. Teksten findes i [17785/09](#).

KOMBINEREDE VIRKNINGER AF KEMIKALIER - *Rådets konklusioner*

Rådet vedtog konklusioner om de kombinerede virkninger af kemikalier, jf. [17820/09](#).

BIOCIDHOLDIGE PRODUKTER

Rådet havde en offentlig debat om den foreslåede forordning om biocidholdige produkter ([11063/09](#)), der skal erstatte det nuværende direktiv om godkendelse af sådanne produkter.

Biocider er ikke-landbrugspesticider f.eks. insekticider, desinfektionsmidler, afskrækkelsesmidler samt konserveringsmidler. Veterinærmedicinske og humanmedicinske lægemidler er ikke omfattet.

Drøftelsen fokuserede på de vigtigste ændringer, som den lovgivningsmæssige omarbejdning medfører:

- Centraliseret godkendelsesprocedure

Der var bred, næsten fuld støtte til princippet om centraliseret godkendelse af produkter som en valgmulighed ved siden den nuværende ordning med nationale godkendelser plus gensidig anerkendelse. Nogle påpegede dog, at de nationale procedurer skal opretholdes for at tage hensyn til de særlige anvendelsesbetingelser i forskellige medlemsstater.

Med hensyn til omfanget af den centraliserede godkendelsesprocedure var meningene ret delte. Nogle medlemsstater foreslog, at produkter, der kombinerer lav risiko og lav eksponering, samt andre produkter med lav eksponering medtages, mens andre støttede Kommissionens forslag om at begynde med nye aktive stoffer og lavrisikoprodukter; og atter andre fremsatte yderligere forslag.

Det blev også påpeget, at en centraliseret godkendelsesprocedure ikke må lægge for store byrder på SMV'erne, navnlig i form af gebyrer.

- Udelukkelseskriterier

Mange delegationer så med tilfredshed på Kommissionens forslag om at fastlægge kriterier for identifikation af aktive stoffer, der er udelukket fra anvendelse i biocidholdige produkter på grund af deres iboende farlige egenskaber. Delegationerne og Kommissionen var enige om, at miljørisici bør føjes til udelukkelseskriterierne. Derudover var der bred enighed om, at aktive stoffer, som opfylder udelukkelseskriterierne, kan godkendes, når en række strenge risikokriterier eller socioøkonomiske kriterier er opfyldt.

– Behandlede genstande og materialer

Delegationerne gik ind for, at alle genstande og materialer, der er behandlet med eller indeholder biocidholdige produkter, medtages i forordningens anvendelsesområde, f.eks. møbler, tekstiler og materialer, der kommer i berøring med fødevarer. Der var også bred støtte til at kræve, at genstande, hvis primære funktion er at være biocidholdige, skal godkendes som biocidholdige produkter.

Bidragene fra medlemsstaterne findes i [17630/09](#) + ADD1 + ADD2. Ministrenes synspunkter vil være retningsgivende for det videre arbejde med denne sag i Rådet.

FORVALTNING AF HAVMILJØET - *Rådets konklusioner*

Rådet vedtog konklusioner om regionale tilgange til vandforvaltning og havmiljø, herunder gennemførelse af EU-strategien for Østersøområdet, jf. [17797/09](#).

KLIMAKONFERENCEN I KØBENHAVN - *Formandskabets konklusioner*

Under frokosten drøftede miljøministrene resultatet og opfølgningen af klimakonferencen i København.

Formandskabet uddrog følgende konklusioner af debatten:

EU tilstræber en aftale, der er retligt bindende for alle parter og tilstrækkelig ambitiøs til at holde den globale opvarmning et godt stykke under 2° C sammenlignet med de førindustrielle niveauer ved at reducere de globale emissioner med 50 % inden 2050.

Københavnsaftalen er det første skridt, der involverer de fleste parter og danner grundlag for reduktionstilsagn, finansiering, MRV og bekæmpelsen af skovrydning.

Udfordringen fra klimaændringerne er ikke blevet mindre, og det videre arbejde bør følge en streng tidsplan med klare frister, og EU bør fortsat udvise ambition og lederskab. Med henblik herpå er det nødvendigt at foretage en revision og en vurdering og drage lære af mødet i København. Det er vigtigt at bygge videre på de fremskridt, der er gjort i UNFCCC-forhandlingerne i de seneste år, herunder COP15.

Det nuværende og det kommende spanske formandskab ser som et første skridt frem til, at Kommissionen foretager en analyse med henblik på miljøministrenes kommende uformelle møde i januar 2010 i Sevilla.

Som led i den igangværende proces gentager EU sit betingede tilbud om en reduktion på 30 % inden 2020 sammenlignet med 1990-niveauerne, forudsat at andre industrilande forpligter sig til tilsvarende emissionsreduktioner, og at udviklingslandene bidrager på passende vis i overensstemmelse med deres ansvar og respektive muligheder.

EU og dets medlemsstater er endvidere rede til at bidrage med en hurtig opstartsstøtte på 2,4 mia. EUR årligt for årene 2010 til 2012 som led i gennemførelsen af aftalen.

EVENTUELT

International miljøforvaltning

Den italienske delegation orienterede Rådet om resultatet af andet møde i den rådgivende gruppe af ministre eller deres højtstående repræsentanter om international miljøforvaltning, der fandt sted den 26.-29. oktober 2009 i Rom ([17595/09](#)). Formandskabet fremlagde samtidig en note om reformen af den internationale miljøforvaltningsordning ([17524/09](#)).

Bæredygtighedskriterier for biomasse

Den belgiske, nederlandske og luxembourgske delegation fremlagde en orienterende note, hvori de krævede, at Kommissionen forelægger et forslag til en ramme for harmoniseret og bindende bæredygtighedskriterier for biomasse til energiformål ([17535/09](#)).

Genetisk modificerede organismer

Den nederlandske delegation fremlagde en orienterende note om den internationale konference om gmo'er i europæisk landbrug og fødevarerproduktion, der fandt sted den 25.-26. november 2009 i Haag ([17500/09](#)).

Affald af elektrisk og elektronisk udstyr

Formandskabet orienterede Rådet om de fremskridt, der er gjort med drøftelserne om et udkast til direktiv om affald fra elektrisk og elektronisk udstyr ([17345/09](#) + [ADD1](#)) samt om det foreslåede direktiv om begrænsning af anvendelsen af farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr ([17433/09](#) + [ADD1](#)).

Nedbringelse af CO2-emissionerne fra lette køretøjer

Formandskabet aflagde rapport til Rådet om de fremskridt, der er gjort med et udkast til forordning om fastsættelse af præstationsnormer for nye lette erhvervskøretøjers emissioner ([17431/09](#)).

Træ- og træprodukter

Det Forenede Kongerige orienterede Rådet om sit syn på udkastet til forordning om fastsættelse af kravene til virksomheder, der bringer træ og træprodukter i omsætning, med henblik på at mindske risikoen for, at ulovligt træ og ulovlige træprodukter bringes i omsætning på Fællesskabets marked ([17679/09](#)).

Det kommende formandskabs arbejdsprogram

Den spanske delegation orienterede Rådet om det kommende spanske formandskabs arbejdsprogram.

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT

MILJØ

Biocidholdige produkter - Forskriftsprocedure med kontrol

Rådet besluttede ikke at modsætte sig vedtagelsen af Kommissionens direktiv om medtagelse af warfarinnatrium på listen over godkendte aktive stoffer til brug i biocidholdige produkter.

Ifølge forskriftsproceduren med kontrol kan Rådet modsætte sig en retsakt, der indebærer en overskridelse af Kommissionens gennemførelsesbeføjelser, ikke er forenelig med basisretsaktens formål eller indhold eller ikke overholder subsidiaritetsprincippet eller proportionalitetsprincippet, hvis forskriftskomiteén tidligere støttede de påtænkte foranstaltninger.

ALMINDELIGE ANLIGGENDER

Udnævnelse af den kommende generalsekretær for Rådet for Den Europæiske Union

Rådet udpegede Uwe Corsepius til generalsekretær for Rådet for Den Europæiske Union for perioden fra den 26. juni 2011 til den 30. juni 2015 ([17603/09](#)). Denne afgørelse blev truffet i henhold til artikel 240, stk. 2, i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde.

Uwe Corsepius er på nuværende tidspunkt leder af afdelingen for europæisk politik i forbundskanslerens kontor. Han var bl.a. ansvarlig for forhandlingerne om Berlinerklæringen, som følge til Lissabontraktaten. Uwe Corsepius er 49 og har en doktorgrad i økonomi.

Han afløser Pierre de Boissieu, der har været generalsekretær for Rådet for Den Europæiske Union siden den 1. december 2009. Pierre de Boissieu var tidligere vicegeneralsekretær for Rådet for Den Europæiske Union fra oktober 1999 til den 30. november 2009.

EKSTERNE FORBINDELSER

Restriktive foranstaltninger over for Nordkorea

Rådet ændrede fælles holdning 2006/795/FUSP om restriktive foranstaltninger over for Den Demokratiske Folkerepublik Korea med henblik på at medtage listen over EU's autonome udpegelse af personer og enheder, der er omfattet af restriktive foranstaltninger (jf. EU-Tidende L 346 af 23.12.2009).

Endvidere ændrede Rådet forordning nr. 329/2007 med henblik på - på EU-plan - at gennemføre visse foranstaltninger i fælles holdning 2006/795/FUSP som ændret ved fælles holdning 2009/573/FUSP med henblik på gennemførelse af FN's Sikkerhedsråds resolution 1874(2009) ([17139/09](#)).

Den 20. november 2006 vedtog Rådet fælles holdning 2006/795/FUSP om restriktive foranstaltninger over for Nordkorea og om gennemførelse af FN's Sikkerhedsråds resolution 1718(2006). Den 27. marts 2007 vedtog Rådet forordning 329/2007 om gennemførelse af visse foranstaltninger i fælles holdning 2006/795/FUSP. Den 27. juli 2009 vedtog Rådet fælles holdning 2009/573/FUSP om ændring af fælles holdning 2006/795/FUSP og om gennemførelse af FN's Sikkerhedsråds resolution 1874(2009) ([12391/09](#)).

Restriktive foranstaltninger over for Guinea

Rådet vedtog en afgørelse om ændring af fælles holdning 2009/788/FUSP om restriktive foranstaltninger over for Republikken Guinea (jf. EU-Tidende L 346 af 23.12.2009).

På grund af den alvorlige situation i Republikken Guinea besluttede Rådet at indføre supplerende restriktive foranstaltninger i form af en indefrysning af aktiver over for individuelle medlemmer af Nationalkomitéen for Demokrati og Udvikling (CNDD) og de personer og enheder, der har tilknytning til dem. Afgørelsen omfatter også et forbud mod eksport til Republikken Guinea af udstyr, der kan anvendes til intern undertrykkelse. Endvidere blev der føjet yderligere personer til listen over personer, som er omfattet af restriktive foranstaltninger.

Rådet vedtog endvidere en forordning om gennemførelse af visse særlige foranstaltninger i fælles holdning 2009/788/FUSP som ændret ved ovennævnte rådsafgørelse med henblik på at sikre, at de økonomiske aktører anvender de ajourførte foranstaltninger ensartet i alle EU-medlemsstater ([17142/09](#)).

Den 27. oktober vedtog Rådet fælles holdning 2009/788/CFSP om gennemførelse af restriktive foranstaltninger i form af en våbenembargo og et visumforbud med henblik på at forhindre indrejse på EU's område af medlemmer af CNDD og personer, der har tilknytning til dem, som er ansvarlige for undertrykkelsen eller det politiske dødvande i landet efter det voldelige overgreb mod politiske demonstranter den 28. september 2009 i Conakry og de efterfølgende krænkelser af menneskerettighederne ([14697/09](#)).

Af samme grund besluttede Rådet også at ophæve den midlertidige anvendelse af fiskeripartnerskabsaftalen mellem EU og Republikken Guinea (se afsnittet "landbrug og fiskeri").

Middelhavsunionen - Udkast til EU-retningslinjer

Rådet vedtog et udkast til EU-retningslinjer og et forslag til Middelhavsunionens arbejdsprogram for 2010. Udkastet til retningslinjer og det foreslåede arbejdsprogram dækker følgende emner: politisk dialog og sikkerhedsdialog, økonomisk og finansielt partnerskab, socialt, menneskeligt og kulturelt samarbejde, retfærdighed, frihed og sikkerhed samt vedtægter for Middelhavsunionens sekretariat.

Kontrol med våbeneksport

Rådet vedtog en afgørelse om støtte til EU-aktiviteter med henblik på at fremme kontrollen med våbeneksport og principperne og kriterierne i Rådets fælles holdning 2008/944 blandt tredjelande. Ifølge afgørelsen skal der holdes seminarer for eksperter i kontrol med våbeneksport fra medlemsstater og tredjeparter, og der skal finde både ind- og udgående udveksling af medarbejdere sted med visse parter.

Årsrapporter om bekæmpelsen af spredning af håndskydevåben og lette våben

Rådet noterede sig syvende og ottende årsrapport om gennemførelsen af Rådets fælles aktion om EU's bidrag til bekæmpelsen af destabiliserende ophobning og spredning af håndskydevåben og lette våben. De to rapporter indeholder en beskrivelse af medlemsstaternes bestræbelser på at tackle problemerne i forbindelse med håndskydevåben og lette våben, sammenfatter de internationale gennemførelsesbestræbelser og dækker deltagelsen i arbejdet i internationale organisationer og regionale arrangementer inden for dette område.

Kontoret for EUSR ved Den Afrikanske Union

Rådet noterede sig formandskabets rapport om organisationen af kontoret for EUSR ved Den Afrikanske Union ([17360/09](#)).

SAMHØRIGHEDSPOLITIK

EU's forbindelser med de oversøiske lande og territorier - Rådets konklusioner

Rådet vedtog konklusioner om EU's forbindelser med de oversøiske lande og territorier, jf. [16710/09](#).

SUNDHED

Vaccination mod sæsonbetinget influenza

Rådet vedtog en henstilling, der opfordrede medlemsstaterne til at vedtage handlingsplaner for forbedring af vaccinationsdækningen af sæsonbetinget influenza. Medlemsstaterne opfordres til snarest muligt og helst inden vintersæsonen 2014/2015 at nå op på en vaccinationsdækning på 75 % for ældre aldersgrupper som anbefalet af Verdenssundhedsorganisationen. Medlemsstaterne bør også forsøge at nå op på denne vaccinationsdækning for ansatte i sundhedsvæsenet.

ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

Det fælles merværdisystem*

Rådet vedtog et direktiv om ændring af visse tekniske bestemmelser i direktiv 2006/112/EF om det fælles merværdiafgiftssystem ([13812/09](#) + [16683/09](#) ADD I).

Undtagelser fra momssystemet - Østrig

Rådet besluttede at bemyndige Østrig til at anvende foranstaltninger, som afviger fra direktivet om det fælles merværdiafgiftssystem.

Som en undtagelse fra artikel 168 i direktiv 2006/112 bemyndiges Østrig til fortsat fuldstændigt at udelukke fradragets ret for moms af varer og tjenesteydelser, når den afgiftspligtige persons eller dennes ansattes privatforbrug og mere generelt en ikke-erhvervsmæssige brug af varerne eller tjenesteydelserne udgør over 90 % af den samlede brug ([15980/09](#)).

Adfærdskodeks for konventionen om ophævelse af dobbeltbeskatning

Rådet og repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer godkendte den reviderede adfærdskodeks for den faktiske gennemførelse af konventionen om ophævelse af dobbeltbeskatning i forbindelse med regulering af forbundne foretagenders overskud ([16099/09](#)).

BUDGET

Forvaltningsinstrumenter på markedet for mælk og mejeriprodukter - Rådets konklusioner

Rådet vedtog konklusioner om Den Europæiske Revisionsrets særberetning om forvaltningsinstrumenter på markedet for mælk og mejeriprodukter, jf. [17394/09](#).

Forvaltningsorganer - Rådets konklusioner

Rådet vedtog konklusioner om Den Europæiske Revisionsrets særberetning om uddelegering af gennemførelsesopgaver til forvaltningsorganer, jf. [17386/09](#).

RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER**EU's liste over terroristorganisationer til gennemførelse af FN's liste over Al Qaida og Taliban**

Rådet ajourførte forordning 881/2002, der indfører visse specifikke restriktive foranstaltninger over for visse personer og enheder, der har tilknytning til Osama bin Laden, Al-Qaida-organisationen og Taliban.

Disse ændringer er resultatet af De Europæiske Fællesskabers Domstols dom i forenede sager C-402/05 P og C-415/05 P (Yassin Abdullah Kadi, Al Barakaat International Foundation mod Rådet og Kommissionen). Den 3. september 2008 afsagde Domstolen en dom, der gik ud på, at forordning 881/2002 skal ændres for at fastsætte en procedure for opførelse på listen, der sikrer, at den grundlæggende ret til forsvar og især retten til at blive hørt respekteres.

EU's autonome ordning vedrørende terrorister: Vedtagelse af nye konsoliderede lister

Rådet vedtog ændringer til fælles holdning 2001/931/FUSP og Rådets forordning 2580/2001¹ om EU's autonome ordning vedrørende specifikke restriktive foranstaltninger mod visse personer og enheder med henblik på at bekæmpe terrorisme.

De respektive lister, der er knyttet til den fælles holdning og forordningen, er blevet opdateret på baggrund af den seneste gennemgang. Der er foretaget to ændringer:

- Som følge af Førsteinstansrettens dom af 30. september 2009 i sag T-341/07 er en person blevet fjernet fra listerne.
- Endvidere er anførelsen af en gruppe på listerne blevet ændret.

¹ EFT L 344 af 28.12.2001, s. 70.

I henhold til Rådets forordning 2580/2001 af 27. december 2001 skal alle pengemidler, andre finansielle aktiver og økonomiske ressourcer tilhørende de relevante personer, grupper og enheder indefrys. Det sikres endvidere, at ingen pengemidler, andre finansielle aktiver og økonomiske ressourcer kan stilles til rådighed for dem, hverken direkte eller indirekte.

Med hensyn til personer, grupper og enheder, som kun artikel 4 i fælles holdning 2001/931/FUSP finder anvendelse på (forstærket politisamarbejde og retligt samarbejde), bekræftede Rådet den liste, der findes i bilaget til fælles holdning 2009/468/FUSP af 15. juni 2009¹.

Efter denne gennemgang omfatter listen i fælles holdning 2001/931/FUSP 56 personer og 47 grupper og enheder. Heraf er 25 personer og 29 grupper og enheder omfattet af restriktive foranstaltninger (f.eks. indfrysning af aktiver) i medfør af Rådets forordning 2580/2001.

European Case-Law Identifier - Rådets konklusioner

Rådet vedtog konklusioner om European Case-Law Identifier, jf. [17377/09](#).

Meddelelse af decharge til Europols direktør

Rådet meddelte decharge til Europols direktør for gennemførelsen af budgettet for perioden 1. januar - 31. december 2008 ([16871/09](#)) på grundlag af revisionsberetningen fra Det Fælles Revisionsudvalg.

Budgettet for Sisnet for regnskabsåret 2010

Rådet besluttede at forelægge budgettet for Sisnet (kommunikationsinfrastrukturen i Schengen-sammenhæng) for 2010 for de berørte medlemsstater med henblik på vedtagelse ([16417/09](#)).

Styrkelse af EU's forskningskapacitet med hensyn til ulovlig narkotika - Rådets konklusioner

Rådet vedtog konklusioner om EU's forskningskapacitet med hensyn til ulovlig narkotika, jf. [17177/09](#).

¹ EUT L 151 af 16.6.2009, s. 45.

Rapport om gennemførelsen af SIS-reglerne vedrørende stjålne, ulovligt handlede eller forsvundne motorkøretøjer

Rådet vedtog en rapport om gennemførelsen af artikel 102A i konventionen om gennemførelse af Schengenaftalen (SGK) i 2008. Rapporten vil nu blive forelagt Europa-Parlamentet.

Artikel 102A i Schengengennemførelsesaftalen giver registreringsmyndighederne i EU-medlemsstaterne adgang til Schengeninformationssystemet (SIS) med henblik på at kontrollere, at køretøjer, der ønskes registreret, ikke er stjålet, ulovligt handlet eller forsvundet, og at de personer, der ansøger om en registreringsattest, ikke bruger stjålne, ulovligt handlede eller forsvundne identitetspapirer eller registreringsdokumenter for motorkøretøjer.

Konsulære instrukser: nye regler for etiopiske statsborgere

Rådet ændrede bilag 3, del I, i de fælles konsulære instrukser om statsborgere fra tredjelande, som er underlagt kravet om lufthavnstransitvisum. Ændringen går ud på, at det i fremtiden kun er etiopiske statsborgere, der ikke er i besiddelse af et gyldigt visum til en EU-medlemsstat eller en stat, som er part i aftalen om det europæiske økonomiske samarbejdsområde, Canada, Japan eller Amerikas Forenede Stater, som har behov for et lufthavnstransitvisum.

Schengenkonsultationsnettet - EU-visumkodeks

Rådet tilpassede de tekniske specifikationer for Schengenkonsultationsnettet med henblik på at være up to date den 5. april 2010, når visumkodeksen¹ træder i kraft ([15702/1/09](#)).

Schengenevalueringer: Interimsrapport

Rådet vedtog en interimsrapport fra formandskabet om Schengenevalueringer. Den fokuserer især på en tematisk evaluering af menneskehandel, på et sæt forslag fra Kommissionen vedrørende den nye Schengenevalueringmekanisme og på de fortsatte evalueringer af Bulgarien og Rumænien.

Den 18. og 19. december 2008 vedtog Rådet konklusioner om gennemførelsen af en ny tilgang til Schengenevalueringer og opfordrede de skiftende formandskaber til regelmæssigt at aflægge rapport om de fremskridt, der gøres i den henseende.

¹ Forordning nr. 810/2009 om en fællesskabskodeks for visa (EUT L 243 af 15.9.2009, s. 1).

ENERGI

Samarbejdet mellem EU og Rusland om fredelig anvendelse af nuklear energi

Rådet bemyndigede Kommissionen til at forhandle en aftale mellem Euratom (Det Europæiske Atomenergifællesskab) og Rusland om samarbejde om fredelig anvendelse af nuklear energi.

HANDELSPOLITIK

Åbning af autonome toldkontingenter

Rådet vedtog en forordning om åbning af autonome EU-toldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter ([16508/09](#)), da produktionen i EU af visse landbrugs- og industriprodukter er utilstrækkelig til at dække behovet i EU's forarbejdningsindustrier. Der er taget hensyn til, at dette hverken må forstyrre markederne for sådanne produkter eller hæmme opbygningen eller udviklingen af produktionen i EU.

Suspension af de autonome toldsatser

Rådet ændrede forordning 1255/96 om midlertidig suspension af den fælles toldtarifs autonome toldsatser for visse industri-, landbrugs- og fiskeriprodukter ([16509/09](#)).

Antidumpingforanstaltninger

Fodtøj med overdel af læder med oprindelse i Kina og Vietnam

Rådet vedtog en forordning om udvidelse af antidumpingtolden på importen af visse typer fodtøj med overdel af læder med oprindelse i Kina og Vietnam som følge af en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i Rådets forordning (EF) nr. 384/96 ([16851/09](#)).

Ferrosilicium med oprindelse i Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien

Rådet ophævede antidumpingtolden indført ved forordning (EF) nr. 172/2008 på importen af ferrosilicium med oprindelse i Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien ([17023/09](#)).

Asiatiske lande - Forhandlinger om frihandelsaftaler

Rådet bemyndigede Kommissionen til at føre forhandlinger med individuelle lande i Sæmmenslutningen af Stater i Sydøstasien, som er interesseret i at forhandle frihandelsaftaler bilateralt, i første omgang Singapore.

Se også: <http://trade.ec.europa.eu/doclib/press/index.cfm?id=504>

TRANSPORT

Luftdygtighed af luftfartøjer og luftfartøjsmateriel - Forskriftsprocedure med kontrol

Rådet besluttede ikke at modsætte sig vedtagelsen af en kommissionsforordning om vedvarende luftdygtighed af luftfartøjer og luftfartøjsmateriel, -dele og -apparaturl med henblik på at opretholde et højt ensartet sikkerhedsniveau for luftfart i Europa.

Ifølge forskriftsproceduren med kontrol kan Rådet modsætte sig en retsakt, der indebærer en overskridelse af Kommissionens gennemførelsesbeføjelser, ikke er forenelig med basisretsaktens formål eller indhold eller ikke overholder subsidiaritetsprincippet eller proportionalitetsprincippet, hvis forskriftskomiteén tidligere støttede de påtænkte foranstaltninger.

LANDBRUG OG FISKERI

Statsstøtte i Ungarn

Rådet vedtog en afgørelse om, at den undtagelsesvise støtte til køb af landbrugsjord, som ydes af ungarske myndigheder mellem den 1. januar 2010 og den 31. december 2013, anses for at være forenelig med det indre marked.

Den samlede undtagelsesvise støtte for perioden 2010-2013 beløber sig til 4 000 mio. HUF¹ for Ungarn ([16848/09](#)).

¹ Ungarske forintter (ca. 14,83 mio. EUR).

Republikken Guinea - Ophævelse af den midlertidige anvendelse af fiskeriaftalerne

Rådet vedtog en afgørelse om ophævelse af den midlertidige anvendelse af fiskeripartnerskabsaftalerne med Republikken Guinea ([16976/09](#)).

Ved denne afgørelse meddelte Rådet Republikken Guinea, at EU agter at ophæve den midlertidige anvendelse af fiskeripartnerskabsaftalen i overensstemmelse med artikel 25, stk. 2, i Wienerkonventionen om traktatretten som følge af det voldsomme overgreb mod politiske demonstranter den 28. september 2009 i Conakry og de efterfølgende krænkelse af menneskerettighederne.

Siden den 1. januar 2009 er en fiskeriprotokol til aftalen mellem EU og Republikken Guinea blevet anvendt midlertidigt i afventen af den endelige indgåelse af aftalen.

Bevarelsesforanstaltninger fremsat af Kommissionen for Fiskeriet i det Nordøstlige Atlanterhav - Rådets konklusioner

Rådet vedtog konklusioner om EU's indsigelser mod henstillinger om bevarelsesforanstaltninger fremsat af Kommissionen for Fiskeriet i det Nordøstlige Atlanterhav, jf. [17309/09](#).

ÅBENHED**Åbenhed - aktindsigt**

Rådet vedtog

- svaret på genfremsat begæring 28/c/01/09 ([16298/09](#))
- svaret på genfremsat begæring 29/c/02/09 ([16342/09](#))
- svaret på genfremsat begæring 30/c/01/09, idet den danske og den svenske delegation stemte imod ([16347/09](#))
- svaret på genfremsat begæring 31/c/01/09, idet den nederlandske, finske og svenske delegation stemte imod ([16469/09](#)), og
- svaret på genfremsat begæring 33/c/01/09 ([17213/09](#)).

BESKIKKELSER**Regionsudvalget - Nye medlemmer for perioden 2010-2015**

Rådet vedtog en afgørelse om beskikkelse af nye medlemmer af og suppleanter til Regionsudvalget for perioden fra den 26. januar 2010 til den 25. januar 2015.

Den fuldstændige liste over medlemmer findes i [16538/09](#).

Mandatperioden for de nuværende medlemmer og suppleanter udløber den 25. januar 2010.

Der vil senere blive truffet en ny afgørelse om beskikkelse af andre medlemmer og suppleanter, hvis udnævnelser ikke er blevet meddelt Rådet inden den 14. december 2009.

Regionsudvalget

Rådet udpegede følgende medlemmer af Regionsudvalget for den resterende del af mandatperioden, der udløber den 25. januar 2010: Konstanty DOMBROWICZ, Prezydent Miasta Bydgoszczy (ændring af mandat), Marcin JABŁOŃSKI, Marszałek Województwa Lubuskiego, Jan KOZŁOWSKI, Marszałek Województwa Pomorskiego og José MACÁRIO CORREIA, Presidente da Câmara Municipal de Faro.

SKRIFTLIGE PROCEDURER**Tilpasning af vederlag til EU-tjenestemænd**

Rådet vedtog ved skriftlig procedure, som blev afsluttet den 23. december, en forordning om tilpasning af vederlag og pensioner til tjenestemænd og øvrige ansatte ved Den Europæiske Union som led i den årlige gennemgang for 2009 ([16488/3/09](#)).
